



CONTACT

+46 76 213 72 21

aminatranslates@gmail.com

Stockholm, Sweden

<http://linkedin.com/in/amina-säll-el-kebich-1a07b0324>

LANGUAGES

- Swedish: Native
- English: Fluent
- Arabic: Intermediate
- French: Basics

INTERESTS

- Languages, grammar in particular
- Reading, especially about child development
- Cooking

CERTIFICATES

- RWS post-editing course

AMINA SÄLL EL KEBICH

FREELANCE TRANSLATOR

ENGLISH – SWEDISH

PROFILE

I'm a freelance translator aiming to specialize in medicine and health care, but I also translate different types of general non-fictional texts. With a Master of Arts in translation studies, I'm prepared to take on various tasks and I'm looking forward to apply my skills in exciting projects. Except translation, I also provide transcreation and machine translation post-editing. My goal is to deliver high-quality language solutions that meet the unique needs of each client.

WORK EXPERIENCE

Freelance Translator

Sep 2024 - Present

- Providing translation services for general and medical texts from English to Swedish.

EDUCATION

Master of Arts in Translation Studies

Linnaeus University, Växjö, Sweden

Completed August 2020

Bachelor's Degree in English

Högskolan Dalarna, Sweden

Sep 2015 - August 2019

- Completed 3 full-time courses in English (90hp), 5 part-time courses in Arabic (75hp), and 1 part-time course in French (15hp).

SKILLS

- **CAT-tools:** SDL Trados studio, Translation Workspace
- **Language Proficiency:** Advanced grammar and terminology management
- **Linguistic Analysis:** Strong understanding of linguistics and language structures
- **Attention to Detail:** Meticulous in ensuring accuracy and consistency in translations
- **Cultural Competence:** Ability to understand and translate cultural nuances